

2015, September 17
JR West Railway Company

Use of Selfie Sticks is prohibited on the platform

To ensure safety within our stations, and to prevent accidents on platforms, the use of “Selfie Sticks” on all Shinkansen and conventional lines’ platforms of JR West has been prohibited.

This regulation will be uniformly enforced because “Selfie Sticks”, when extended, are not only a nuisance to other passengers, but can also get hit by a train, or cause electric shock if they touch overhead wires. We ask for your understanding and cooperation in creating a safer environment in our stations.



【Selfie Stick】

1. Starting date

September 19 (Sat) 2015

2. Target Stations

All stations within JR West jurisdiction

This regulation has been carried out on all Hokuriku Shinkansen platforms since their opening.

3. Notification to our customers

Passengers will be notified of this regulation by posters, in-train videos display, videos and announcements at stations, and through our website.

Posters and videos will be displayed in 4 languages (Japanese, English, Chinese and Korean)



【Instructional Poster】

4. Others

- Considering that the use of “long sticks”(“long objects” hereinafter) is dangerous, extending upwards of other long objects, including fishing rods, skies, archery bows, and recording equipment on platforms is also prohibited.
- Please be aware that we are not prohibiting the use outside the platforms or to carry them on board.



Danger!



No Selfie Sticks

ホームでの自撮り棒の使用を禁止します!

Use of "selfie sticks" is prohibited on the platform!

플랫폼에서의 셀카봉 사용을 금지합니다!

禁止在站台使用自拍棒。

禁止在月台使用自拍棒。



接触事故の原因

May cause accidents

접촉 사고의 원인

可能导致碰撞事故

可能造成碰撞意外



感電する危険

Risk of electric shock

감전될 위험

存在触电的危险

有觸電的危險



他のお客様のお怪我

May injure others

다른 고객에게 상해

造成其他乘客受傷

造成其他乘客受傷

**ほかにも、釣り竿、スキー板、弓、録音機材などの長尺物も危険です。
ホーム上で高く掲げる行為はおやめください。**

Other long objects, including fishing rods, skis, archery bows, and recording equipment, may be hazardous.
Do not extend such objects upward while on the platform.

그 밖에도 낚시대, 스키 플레이트, 활, 녹음기재 등의 긴 물건도 위험합니다. 플랫폼에서 높게 치켜드는 행위는 하지 마십시오.

除此之外, 钓鱼竿、滑雪板、弓、录音器材等长物体也很危险。请勿在站台上高高举起。

除此之外, 釣竿、滑雪板、弓、錄音器材等超長行李也很危險。請勿在月台上高舉。